TÒA ÁN NHÂN DÂN **THỊ XÃ VĨNH CHÂU** **TỈNH SÓC TRĂNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 50/2021/HS-ST
Ngày 30-11-2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ VĨNH CHÂU, TỈNH SÓC TRĂNG

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có*:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Ngọc Thanh

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Sơn Sát

Bà Phạm Thị Hương

***- Thư ký phiên tòa*:** Bà Đoàn Tú Phương - Thẩm tra viên Tòa án nhân dân thị xã Vĩnh Châu.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Vĩnh Châu tham gia phiên tòa: Ông Đinh Văn Kiệt - Kiểm sát viên.

Trong ngày 30 tháng 11 năm 2021 tại Tòa án nhân dân thị xã Vĩnh Châu, tỉnh Sóc Trăng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 46/2021/TLST-HS ngày 11 tháng 10 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 44/2021/QĐXXST-HS ngày 25 tháng 10 năm 2021 và Quyết định hoãn phiên tòa số 17/2021/HSST-QĐ ngày 09/11/2021 đối với bị cáo:

Thạch Q, sinh năm 1990 tại V C, Sóc Trăng; Nơi cư trú: Khóm V T, phường V P, thị xã V C, tỉnh Sóc Trăng; Nghề nghiệp: làm công; Trình độ văn hoá (học vấn) 10/12; Dân tộc: Khmer; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Thạch S Q (s) và bà Trần T L (s); Anh, chị, em ruột có: 03 người lớn nhất sinh năm 1987, nhỏ nhất sinh năm 1996; Vợ: Triệu T C N và 01 người con; Tiền án, tiền sự: không; Bị cáo bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 25/6/2021 đến nay. Bị cáo có mặt.

- *Người bào chữa cho bị cáo*: Ông Nguyễn V N, Luật sư thực hiện trợ giúp pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Sóc Trăng; (có mặt).

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên Q:* Trương S P, sinh năm 1984;

Nơi cư trú: khóm C L A B, Phường X, thị xã V C, tỉnh Sóc Trăng (có mặt).

- *Người phiên dịch tiếng Khmer*: Ông Sơn Chốt, nguyên cán bộ Đài truyền thanh thị xã Vĩnh Châu, tỉnh Sóc Trăng (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 17 giờ ngày 22/6/2021, Công an thị xã Vĩnh Châu trong lúc tuần tra tại khóm 2, phường 1, thị xã Vĩnh Châu đã bắt quả tang Thạch Q đang điều khiển xe mô tô hiệu SIRIUS, biển số 83P2-482.25 trên đường mua ma túy đá đem về sử dụng. Vật chứng thu được trong người của Thạch Q gồm có: 01 bịch nylon bên trong chứa chất tinh thể màu trắng được hàn kín (nghi là ma túy) và 01 chiếc xe mô tô biển số 83P2-482.25 nên tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ và niêm phong vật chứng.

Tại kết luận giám định số 100/GĐMT-PC09 ngày 30/6/2021 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sóc Trăng kết luận như sau:

Mẫu tinh thể rắn màu trắng được niêm phong (ma túy thu giữ của Q tại hiện trường lúc bắt quả tang) gửi giám định là ma túy, tổng khối lượng (trọng lượng) 0,1110 gam, loại Methamphetamine.

Trong quá trình điều tra, Thạch Q tự khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội do mình gây ra, cụ thể là vào ngày 22/6/2021 Q điều khiển xe mô tô từ khóm C L A B, Phường X đi Phường Y, thị xã V C để mua ma túy của một người phụ nữ không rõ họ tên với giá là 200.000 đồng mục đích để sử dụng, khi đang trên đường về thì bị công an phát hiện thu giữ.

- Tại Cáo trạng số 45/CT-VKS-VC ngày 08 tháng 10 năm 2021 của Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Vĩnh Châu truy tố bị cáo Thạch Q về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 (sau đây gọi tắt là Bộ luật hình sự năm 2015).

- Tại phiên tòa, Kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố: Bị cáo Thạch Q phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy"

+ Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 của Bộ luật Hình sự 2015 đối với bị cáo Thạch Q, đề nghị xử phạt bị cáo Q từ 01 năm đến 01 năm 06 tháng tù.

+ Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự.

Tịch thu tiêu hủy đối với vật chứng không còn giá trị sử dụng gồm: 01 gói niêm phong trong đó có chứa 01 bịch (túi) nylon được hàn kín bên trong có Methamphetamine; trọng lượng 0,1013 gam (tinh thể còn lại sau giám định). Theo phiếu nhập kho số NK2 ngày 22/10/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Vĩnh Châu.

- Tại phiên tòa, Luật sư bào chữa cho bị cáo Thạch Q trình bày:

Thống nhất về tội danh, khung hình phạt, các điều luật áp dụng và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự mà Kiểm sát viên đề nghị đối với bị cáo. Về hình phạt: đề nghị Hội đồng xét xử xem xét áp dụng thêm Điều 65 của Bộ luật hình sự, tuyên phạt bị cáo Q mức khởi điểm theo đề nghị của Kiểm sát viên và cho bị cáo được hưởng án treo cũng đủ sức răn đe giáo dục chung. Bởi lẽ, bị cáo là người dân tộc thiểu số cư trú ở vùng có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn nên nhận thức pháp luật còn rất hạn chế, không nhận thức được hành vi của mình là phạm tội; ngoài ra bị cáo có yêu cầu xin miễn án phí nên đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được miễn án phí theo quy định của pháp luật.

- Tại phiên tòa, bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội, thừa nhận Cáo trạng truy tố bị cáo là đúng tội và không oan sai. Bị cáo nói lời sau cùng, xin giảm nhẹ hình phạt.

Tại phiên tòa; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan ông Trương S P trình bày:

Chiếc xe mô tô biển số 83P2-482.25 do ông P đứng tên chủ sở hữu hợp pháp; vào ngày 22/6/2021 Thạch Q có mượn chiếc xe của ông để đi chợ mua đồ. Việc Thạch Q lấy xe đi mua ma tuý ông hoàn toàn không hay biết nên đã làm đơn xin được nhận lại xe và Cơ quan điều tra công an thị xã Vĩnh Châu đã giải quyết giao trả xe cho ông vào ngày 24/9/2021. Ngoài ra, ông không có ý kiến gì khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan cảnh sát Điều tra, Viện Kiểm sát, Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự; Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan có thẩm quyền tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng. Do đó, hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan có

thẩm quyền tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về chứng minh và chứng cứ: Xét thấy, cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã Vĩnh Châu đã thực hiện đúng theo quy định của pháp luật được quy định tại các Điều 85, 86, 87, 88, 89, 90, 94, 98, 100, 102, 104, 105, 106, 108 của Bộ luật tố tụng hình sự.

[3] Tại phiên tòa, bị cáo Thạch Q khai nhận vào ngày 22/6/2021 đã đi mua 01 bịch ma túy và cất giấu trong người, khi đang trên đường về thì bị lực lượng Công an bắt quả tang. Xét thấy, lời nhận tội của bị cáo Thạch Q là phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang ngày 22/6/2021 và vật chứng thu giữ; biên bản khám nghiệm hiện trường; Kết luận giám định số: 100/GĐMT-PC09 ngày 30/6/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sóc Trăng và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Cụ thể số ma túy thu giữ của bị cáo có khối lượng 0,1110 gam, loại Methamphetamine nhằm mục đích sử dụng. Do đó, Hội đồng xét xử kết luận bị cáo Thạch Q phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm c Khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

[4] Bản thân bị cáo đã nhận thức được rằng ma tuý là chất độc hại, nó làm cho con người lười biếng lao động và làm ảnh hưởng đến sự phát triển giống nòi, dân tộc. Đồng thời, bị cáo biết rõ việc mua bán, tàng trữ trái phép chất ma tuý là vi phạm pháp luật nhưng bị cáo vẫn cố tình thực hiện hành vi tàng trữ ma tuý với mục đích để thỏa mãn nhu cầu cá nhân. Hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến tình hình trật tự xã hội tại địa phương, làm cho quần chúng nhân dân hoang mang lo sợ không an tâm lao động sản xuất. Nên đối với bị cáo cần phải có một mức án tương xứng để làm gương cho người khác.

[5] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng.

[6] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo có nhân thân tốt, không có tiền án, tiền sự; trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo là người dân tộc Khmer và có trình độ học vấn thấp nên nhận thức pháp luật còn hạn chế. Đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 để xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt đối với bị cáo.

[7] Về xử lý vật chứng: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự.

Tịch thu tiêu hủy đối với vật chứng không còn giá trị sử dụng gồm: 01 gói niêm phong trong đó có chứa 01 bịch (túi) nylon được hàn kín bên trong có

Methamphetamine; trọng lượng 0,1013 gam (tinh thể còn lại sau giám định). Theo phiếu nhập kho số NK2 ngày 22/10/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Vĩnh Châu.

[8] Về án phí: Xét thấy, bị cáo Thạch Q thuộc đối tượng đồng bào dân tộc thiểu số ở xã có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn và tại phiên tòa bị cáo xin miễn án phí. Căn cứ vào Điều 12, Điều 14 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo được miễn án phí sơ thẩm.

[9] Xét lời đề nghị của Kiểm sát viên về tội danh và điều luật áp dụng là có căn cứ, nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[10] Xét lời đề nghị của Luật sư bào chữa cho bị cáo thống nhất về tội danh và các tình tiết giảm nhẹ như Kiểm sát viên đề nghị là có căn cứ, nên Hội đồng xét xử chấp nhận. Riêng đối với ý kiến của Luật sư bào chữa đề nghị xem xét áp dụng thêm Điều 65 của Bộ luật hình sự cho bị cáo được hưởng án treo là chưa nghiêm, chưa có tác dụng răn đe, giáo dục đối với bị cáo cũng như phòng ngừa chung cho toàn xã hội nên Hội đồng xét xử không chấp nhận.

[11] Đối với người bán ma túy cho bị cáo Thạch Q (chưa rõ họ, tên cụ thể) Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã Vĩnh Châu chưa xác định được nên chưa có căn cứ để xử lý. Đề nghị Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã Vĩnh Châu tiếp tục điều tra, xác minh làm rõ khi có căn cứ xử lý theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố: Bị cáo Thạch Q phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1 Điều 38 của Bộ luật Hình sự 2015;

Tuyên xử:

1. Xử phạt bị cáo Thạch Q 01 (Một) năm tù. Thời hạn phạt tù tính từ ngày tự nguyện hoặc bắt thi hành án.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; điểm a, c khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự.

Tịch thu tiêu hủy đối với vật chứng không còn giá trị sử dụng gồm: 01 gói niêm phong trong đó có chứa 01 bịch (túi) nylon được hàn kín bên trong có Methamphetamine; trọng lượng 0,1013 gam (tinh thể còn lại sau giám định).

Theo phiếu nhập kho số NK2 ngày 22/10/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự thị xã Vĩnh Châu.

3. Về án phí: Căn cứ vào Điều 12, Điều 14 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo được miễn án phí sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Báo cho bị cáo; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án. Để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Sóc Trăng xét xử lại theo trình tự phúc thẩm.

Trường hợp Bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 của Luật Sửa đổi bổ sung một số điều của Luật Thi hành án Dân sự năm 2014, thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a , 7b và 9 của Luật Sửa đổi bổ sung một số điều của Luật Thi hành án Dân sự năm 2014; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật Sửa đổi bổ sung một số điều của Luật Thi hành án Dân sự năm 2014.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Ngọc Thanh

Nơi nhận
-VKSND tỉnh Sóc Trăng;
- VKSND thị xã Vĩnh Châu;
- Cơ quan THAHS CATX Vĩnh Châu;
- Chi cục THADS thị xã Vĩnh Châu;
- Cơ quan CSĐT CATX Vĩnh Châu;
- Đội tổng hợp CATX Vĩnh Châu;
- Sở TP tỉnh Sóc Trăng;
- BC; Người có QLNVLQ;
- Phòng KTNV và THA TAND tỉnh ST;
- Lưu Hồ sơ vụ án.